

Joint Press Release of the 12th meeting of the India-Australia Joint Working Group on Counter-Terrorism

December 17, 2020

ఉగ్రవాద నిరోధంపై భారత్-ఆస్ట్రేలియా 12వ జాయింట్ వర్కింగ్ గ్రూప్ సమావేశం ఉమ్మడి పత్రికా ప్రకటన డిసెంబర్ 17, 2020

ఉగ్రవాద నిరోధంపై భారత్-ఆస్ట్రేలియా జాయింట్ వర్కింగ్ గ్రూప్ 12వ సమావేశం 17 డిసెంబర్ 2020న వర్చువల్ గా జరిగింది. ఇరు దేశాల మధ్య పరస్పరమైన ఉగ్రవాద నిరోధక సహకారంపై చర్చించుకుని వీరిద్దరి వ్యవహారాల మంతరిత్వ శాఖలతో ఉగ్రవాద నిరోధక జాయింట్ సెక్రటరీ శ్రీ మహావీర్ సింఘ్, ఆస్ట్రేలియా వీరిద్దరి వ్యవహారాల మరయు మాణిజ్య శాఖలతో అంతర్జాతీయ భద్రత, మానవతా సాయం మరియు దౌత్య గ్రూపు డిప్యూటీ సెక్రటరీ శ్రీ టోనీ షీహాన్ తమతమ నిమిషాల బృందాలకు సారథ్యం వహించారు.

రోపబ్లిక్ ఆఫ్ ఇండియా, ఆస్ట్రేలియా పరధాన మంత్రులు శ్రీ మోదీ మరియు శ్రీ మోరీసన్ల మధ్య 4 జూన్ 2020న జరిగిన వర్చువల్ సదస్సులో సమగ్ర వ్యూహాత్మక భాగస్వామ్యంపై వీరిద్దరి చీఫ్ ఉమ్మడి ప్రకటనకు అనుగుణంగా, ఉగ్రవాదాన్ని ఎదుర్కొనేందుకు తమ మధ్య సమన్వయం అలాగే సహకారానికి కట్టుబడి ఉన్నామని ఇరు పక్షాలు నొక్కిచూపాయి.

అన్ రకాల ఉగ్రవాద కార్యకలాపాలు అలాగే చర్యలను భారత్ మరియు ఆస్ట్రేలియా తీవ్రంగా ఖండించాయి అలాగే ఉగ్రవాదాన్ని సమూలంగా, సాధారమైన వీధానం ద్వారా తుదముట్టించడంలో అంతర్జాతీయ సహకారాన్ని బలోపేతం చేసుకోవాలన్న ఆవశ్యకతను నొక్కిచూపాయి. సమాంతర ఉగ్రవాదం కోసం ఉగ్రవాద మూకలను ఉపయోగించడాన్ని ఇరు పక్షాలు ఖండించాయి.

ఐక్య రాజ్యసమితి (యుఎన్) నిషేధించిన ఉగ్రవాద సంస్థల కారణంగా పొంచి ఉన్న ముప్పును ఇరు పక్షాలు సమీక్షించాయి అలాగే అన్ ఉగ్రవాద నాటవర్క్లపై సమీక్షి చర్యలు చేపట్టాలన్న ఆవశ్యకత ఉందని నొక్కిచూపాయి. ఉగ్రవాదంపై పోరులో భాగంగా ఉగ్రవాదులు అలాగే సంస్థలపై నిషేధాన్ని విధించడంపై ఇరు పక్షాలు తమ అభిప్రాయాలను పంచుకున్నాయి.

ఏ దేశం కూడా తమ నాయంత్రణలో ఉన్న భూభాగాన్ని ఉగ్రవాద దాడుల కోసం ఉపయోగించబడటం లేదని హామీ ఇవ్వడం, అలాగే అలాంటి దాడులకు పాల్పడే వారిపై వానువాటినే చట్టపరమైన చర్యలు తీసుకునేవిధంగా అన్ దేశాలూ కూడా

అత్యవసర, సభిరమైన, ధీరువీకరించదగిన, క్లోలుక్లోలనీ చర్యలను తక్పణం చేపట్టాలనీ ఆవశ్యకత ఉందనీ భారత్ మరియు ఆస్ట్రేలియా ఉద్ఘాటించాయీ. 26/11 ముంబై, పఠన్కోట్ అలాగే మల్హమా సహా భారత్లో జరిగిన ఉగ్రవాద దాడులను ఖండిస్తూనట్లు ఆస్ట్రేలియా మనరుద్ఘాటించింది. అంతేకాకుండా ఉగ్రవాదంపై పోరులో భారత్ పరభుత్వం మరియు పరజలకు ఎఫ్లవేళలా తమ మద్దతు ఉంటుందనీ మరోసారి స్పష్టం చేసింది.

తీవ్రవాదం అలాగే హింసాత్మక అతహదానీ ఎదుర్కోవడం, ఉగ్రవాదానికి ఆర్థిక సాయం అందకుండా పోరాటం, ఉగ్రవాదం మరియు హింసాత్మక అతహదా కోసం ఇంటర్నెట్ను ఉపయోగించకుండా నిరోధించడం సహా ఉగ్రవాదంపై పోరాటానికి సంబంధించి వీధి రకాల మార్గాలలో సహకారం, దర్యాప్తు సంస్థల మధ్య సహకారం, సమాచార మార్పిడి ఇంకా సామర్థ్య నిర్మాణాలపై భారత్ మరియు ఆస్ట్రేలియా తమ అభివరాయాలను పంచుకున్నాయి. ఉగ్రవాదానీ అణిచివేయడంలో కోవిడ్-19 మహమ్మారి కారణంగా తలెత్తిన సవాళ్లను కూడా ఈ చర్యలలో పరస్పరావహించారు.

ఉగ్రవాద నిరోధం విషయంలో ఈ సవాళ్లను ఎదుర్కొనేందుకు మరింత సన్హితంగా పనిచేసేందుకు తమ నిబద్ధతను ఇరు పక్షాలు వ్యక్తం చేశాయి అలాగే తమతమ సహచర దర్యాప్తు సంస్థల మధ్య మరింత సన్హిత సహకారం, సమాచార మార్పిడిని విస్తృతం చేసేందుకు గల మార్గాల గురించి చర్చించాయి.

ఐక్య రాజ్యసమితి (యూఎన్), జీ-20, జీసీటీఎఫ్, ఏఆర్ఎఫ్, ఐఓఆర్ఎ మరియు ఎఫ్ఎట్ఎ వంటి బహుళపక్ష వేదికలు, అదేవిధంగా ఆస్ట్రేలియా-భారత్-జపాన్-యూఎస్ సంవర్ధింపులో కూడా ఉగ్రవాద నిరోధక చర్యల విషయంలో సహకారం, అలాగే ఈ సహకారానీ మరింత పంపొందించుకోవడానికి గల మార్గాలపై ఇరు పక్షాలు చర్చలు జరిపాయి.

న్యూఢిల్లీ
డిసెంబర్ 17, 2020

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.